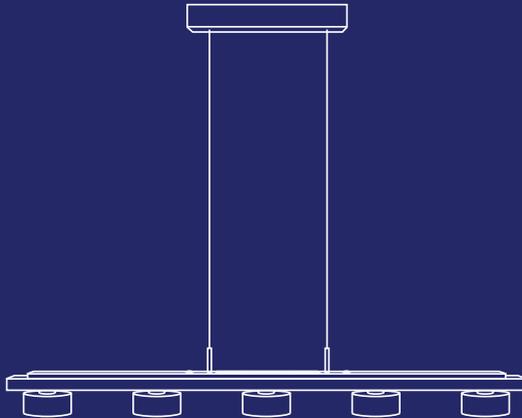


HERZBLUT

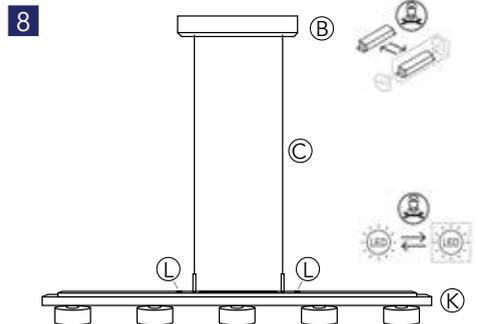
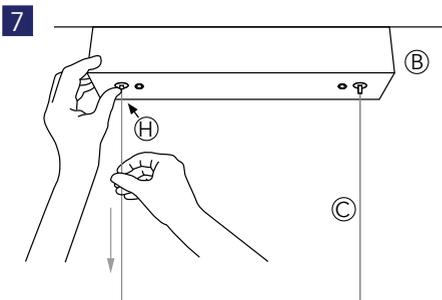
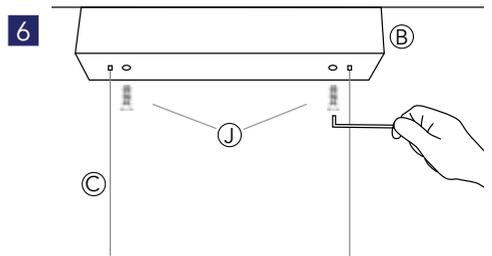
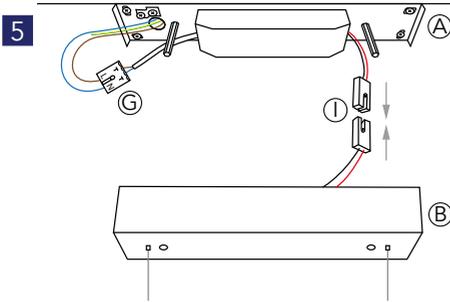
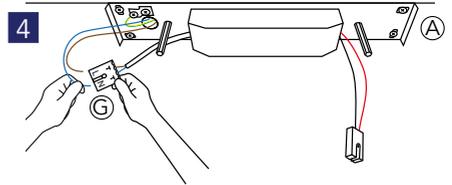
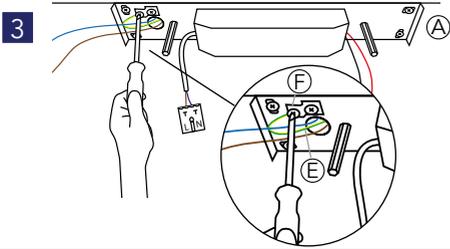
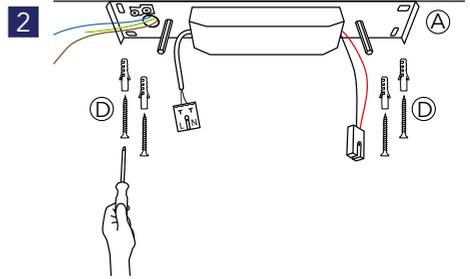
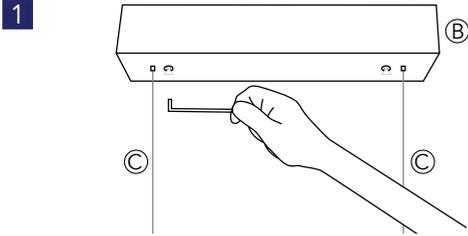


Bedienungsanleitung, Installations- und Montagehinweise
Estelle Balkenleuchte Up & Down

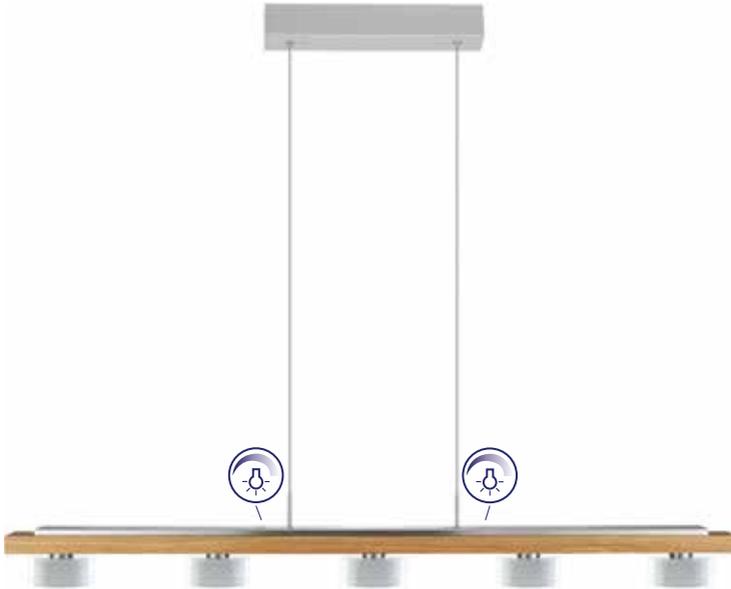
12300UD / 12301UD / 12303UD / 12305UD / 12308UD

Instruction and installation manual for Estelle pendant lamp up & down

Installations- und Montagehinweise / Installation:



HERZBLUT



Äste, Haarrisse, Markstrahlen und Färbungen sind Zeichen der Natur. Diese Holzzeichnungen machen jede HerzBlut-Leuchte zu einem Unikat. Sie sind kein Grund zur Beanstandung. Verwenden Sie zur Pflege Ihrer HerzBlut-Leuchte nur das HerzBlut-Holzpflegeöl, geeignet für geölte Eiche und Nussbaum. Sie erhalten das HerzBlut-Holzpflegeöl über den Fachhandel. /

Vascular rays, branches, hairline cracks and colourings are signs for nature. These characteristics make each HerzBlut luminaire an unique object. They are no reason to complain. Only use HerzBlut wood care oil on this lamp. This can be obtained from your retail store.

Installations- und Montagehinweise:

Die Montage darf nur durch eine Elektrofachkraft erfolgen. Schalten Sie vor der Installation den Stromkreis ab!

Hinweis: Stellen Sie vor der Montage sicher, dass durch das Bohren und Schrauben keine Leitungen im Untergrund beschädigt werden. Um dies zu vermeiden, ist unter anderem die Lage der Zuleitungen zu beachten. **Prüfen Sie die Leuchte niemals demontiert, die Leuchte bitte erst nach der Montage einschalten! Das linke und rechte Tragseil (C) dürfen sich nicht berühren, da es ansonsten zu einem Kurzschluss kommt.** Dieses Produkt enthält ein Leuchtmittel mit der Energieeffizienzklasse E (nach alter EU-Norm A-A⁺).

Deckenmontage:

1. Bestimmen Sie den Montageort.
2. Trennen Sie den Baldachin (B) vom Deckenbügel (A) indem Sie die Schrauben neben der Seilaufhängung mit dem beiliegenden Inbusschlüssel lösen (Abb. 1).
3. Halten Sie den Deckenbügel (A) am Montageort an. Beachten Sie, dass die Position des Deckenbügels die Ausrichtung der Leuchte bestimmt.
4. Zeichnen Sie die Befestigungspunkte an.
5. Befestigen Sie den Deckenbügel (A) abhängig vom Untergrund mittels passender Schrauben und Dübel (D) (Abb. 2). Jede Deckenbeschaffenheit hat verschiedene Anforderungen, sodass aufgrund der vielen unterschiedlich benötigten Schrauben und Dübel, diese nicht im Lieferumfang enthalten sind.
6. Schrauben Sie das grün-gelbe Erdungskabel (E) an die Erdlasche (F) (Abb. 3).
7. Schließen Sie die Kabel an den Stromkreis an. Stecken Sie das blaue Kabel an den N-Ausgang und das braune Kabel an den L-Ausgang von der Lüsterklemme (G) (Abb. 4).
8. Stecken Sie die Verbindungsstecker (I) vom Vorschaltgerät und Baldachin zusammen (Abb. 5).
9. Schieben Sie den Baldachin (B) auf den Deckenbügel (A) und schrauben diesen mit den Schrauben (J) wieder fest (Abb. 6).
10. Prüfen Sie die Funktion der Leuchte.

Bedienungsanleitung:

Ein Tastdimmer (L) ist für das Oberlicht, der andere für das Unterlicht. Die Dimmfunktion erfolgt durch längeres Drücken des Tastdimmers (L) auf dem Leuchtenkörper (K), dabei ändert sich auch die Lichtfarbe von warmweiß bis neutralweiß – ca. 2500K bis 4000K. Kurzes Drücken schaltet die Leuchte an bzw. aus.

Verlängerung der Tragseile (Abb. 7):

1. Drücken Sie mit dem Daumen den Reutlinger (H), der sich oben am Baldachin (B) eng um das Tragseil (C) legt, nach oben in den Baldachin (B) und halten Sie ihn im gedrückten Zustand. Jetzt ist das Tragseil (C) frei bewegbar und kann herausgezogen werden.
2. Ziehen Sie mit der anderen Hand das Tragseil (C) so weit aus der Deckenaufhängung, bis Sie die gewünschte Höhe eingestellt haben. Achten Sie darauf, dass Sie das Tragseil (C) nur so weit wie gewünscht herausziehen, da ein Zurückschieben nicht möglich ist!
3. Sobald Sie den Reutlinger (H) loslassen, wird das Tragseil (C) wieder von diesem festgehalten. So ist eine Höhenverlängerung von maximal 20 cm möglich.
4. Wiederholen Sie die Schritte 1-2 am anderen Tragseil (C).

Austausch von Ersatzteilen:



Bei Nicht-Funktion des Drivers ist ein Austausch durch eine Elektrofachkraft zu veranlassen.



Die LED muss durch eine Elektrofachkraft ausgetauscht werden.

Bei weiteren Fragen wenden Sie sich an unseren HerzBlut-Kundenservice unter:

Tel. +49 (0) 2393 9191-31 oder per E-Mail an info@herzblut.eu com

Installation

The installation should only be done by a qualified electrician. Before installing turn off power!

Note: Before installation, ensure that no cables could be hit when drilling or screwing. **Only attempt to turn the Light on after Installation. Do not allow the conduct suspension rope ③ to touch each other as this could cause an electrical short.** This product contains a lamp with energy efficiency class E (according to the old EU standard A-A⁺⁺).

Ceiling mount:

1. Find the correct place in which to mount the holding bracket.
2. Loosen the holding bracket ① from the canopy ② with the with a phillips screwdriver (fig. 1).
3. Hold the bracket ① in the place where it is to be fixed, note that the position of the bracket determines the orientation of the light.
4. Mark the position of the holes, then drill.
5. Use the correct screws and anchors ④ (fig. 2). Every ceiling texture has different requirements, so that due to the many different screws and dowels required, these are not included in the scope of delivery.
6. Screw the green yellow grounding wire ⑤ to the ground clip ⑥ (fig. 3).
7. Connect the wires to the circuit. Connect the blue cable to the N output and the brown cable to the L output of the luster terminal ⑦ (fig. 4).
8. Plug the connecting plugs ⑧ from the driver and the canopy together (fig. 5).
9. Push the canopy ③ onto the holding bracket ① then screw the screws ④ (included) tight (fig. 6).
10. Check that the light works.

Instruction:



A touch sensor ① is for the skylight the other touch sensor is for the lower light. The dim function is operated using the touch sensor ①. By pressing the on-off short touch the light colour changes from warm white to neutral white – ca. 2500 to 4000K. Light change variable with long touch.

Extension of the suspension rope (fig. 7):

1. Push the Reutlinger ⑨, which lies at the top of the canopy ② close to the suspension rope ③, upwards into the canopy ② and maintain the pressure on it. The suspension rope ③ can now be freely moved and can be pulled out.
2. With your other hand, pull the suspension rope ③ out of the ceiling unit until you have the desired length. Make sure that you only pull out the suspension rope ③ as far as you want, as it cannot be pushed back!
3. When you release the Reutlinger ⑨, the suspension rope ③ will be held by it. A height extension of a maximum of 20 cm is possible.
4. Repeat steps 1-2 on the other suspension rope ③.

Replacement of spare parts:



If the driver does not work, a qualified electrician must replace the driver permit.



The LED must be replaced by a qualified electrician.

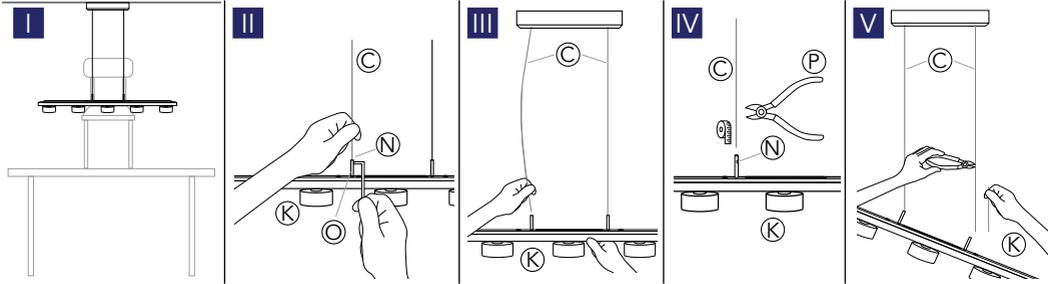
If there are any questions please contact our HerzBlut customer service:
call +49 (0) 2393 9191-31 or e-mail at info@herzblut.eu.com

Anleitung zum Kürzen der Leuchte:

Leuchtenkörper beim Kürzen unbedingt vor ein Herabfallen sichern!

Guide on how to shorten the cables:

Do not let the lamp body fall when adjusting the height!



Hinweis: Die Leuchte muss stromlos sein.

1. Zuerst sichern Sie vor dem Lösen der Schrauben (N) unbedingt den Leuchtenkörper (K) gegen ein Herabfallen um einen Schaden an der Leuchte zu vermeiden (Abb. I).
2. Es empfiehlt sich ein Tragseil (C) nach dem anderen zu kürzen und direkt wieder zu befestigen. Lösen Sie mit dem beiliegenden Inbusschlüssel die Schraube (N) an einer Seilspitze (O) der Tragseilaufhängung (C) (Abb. II). Die Seilspitze (O) bleibt am Leuchtenkörper (K).
3. Der Leuchtenkörper (K) lässt sich jetzt einseitig von der Seilaufhängung (C) trennen (Abb. III).
4. Kürzen Sie das Tragseil (C) auf der gewünschten Länge mit einem Seitenschneider (P) (Abb. IV).
5. Anschließend schrauben Sie den Leuchtenkörper (K) mit der Inbuschraube (N) wieder an der Seilspitze (O) fest.
6. Gehen Sie mit der anderen Seite genauso vor wie in Schritt 2-5. Damit die Tragseile (C) gleichmäßig gekürzt werden, halten Sie das abgeschnittene Tragseilstück an das andere Tragseil und kürzen es entsprechend (Abb. V).
7. Hängt die Leuchte noch zu tief, wiederholen Sie die Schritte 1-6.

Die Leuchte ist funktionslos

Die Tragseile und die dazugehörigen Seilspitzen am Leuchtenkörper haben einen polarisierten Stromverlauf (+/-) und dürfen nicht vertauscht werden! Sollten Sie den Leuchtenkörper komplett an den Seilspitzen abgeschraubt haben, müssen Sie darauf achten, die Seilspitzen beim erneuten Befestigen des Leuchtenkörpers an den stromführenden Tragseilen (C) die Pole (+/-) nicht zu vertauschen. Ansonsten ist die Leuchte funktionslos! In dem Fall lösen Sie den Leuchtenkörper wieder von der Seilaufhängung, drehen den Leuchtenkörper um 180° und befestigen ihn erneut an den Seilspitzen.

Note: The lamp must be de-energized.

1. Before loosening the screws (N), you must first secure the luminaire body (K) against falling and in order to avoid damage to the luminaire (fig. I).
2. It is advisable to shorten one suspension rope (C) after the other and to attach it again immediately. Use the enclosed allen key to loosen the screw (N) on one of the ends of the rope suspension (C) (fig. II). The tip of the rope (O) remains on the luminaire body (K).
3. The luminaire body (K) can now be separated from the rope suspension (C) on one side (fig. III).
4. Cut the suspension cable (C) to the required length with a wire cutter (P) (fig. IV).
5. Then screw the luminaire body (K) back onto the cable tip (O) with the allen screw (N).
6. Do the same for the other side as you did in steps 2-5. So that the suspension cables (C) are shortened evenly, hold the cut-off section of the suspension cable to the other suspension cable and shorten it accordingly (fig. V).
7. If the lamp is still hanging too low then repeat steps 1 to 6.

Lamp has no function

The holding cables and the associated wire tips on the lamp body have a polarized current flow (+/-) and must not be mixed up! If you have completely unscrewed the lamp body at the cable tips, you must ensure that the cable tips (O) are not reversed (+/-) when you reattach the lamp body to the live suspension cables. Otherwise the lamp has no function! In this case, detach the lamp body from the cable suspension, turn the lamp body by 180° and attach it again to the cable tips.

HERZBLUT